

Envío simultáneo/múltiple, Publicación duplicada

Los autores tienen la obligación de comprobar que su artículo sea basado en una investigación original (nunca publicada anteriormente). El envío o reenvío intencional de su trabajo para una publicación duplicada se considera un incumplimiento de la ética editorial.

- El envío simultáneo se produce cuando una persona envía un artículo a publicaciones diferentes al mismo tiempo, existiendo la posibilidad de que más de una revista publique dicho artículo.
- Se produce una publicación duplicada o múltiple cuando dos o más artículos, sin hacerse referencias entre sí, comparten esencialmente las mismas hipótesis, datos, puntos de discusión y/o conclusiones¹. Esto puede ocurrir en diferentes grados: Duplicación literal, duplicación parcial pero sustancial o incluso duplicación mediante parafraseado.²

Uno de los principales motivos por los que la publicación duplicada de investigaciones originales se considera no ético es porque puede dar lugar a una “ponderación inadecuada o a un doble recuento involuntario” de los resultados de un estudio único, lo que distorsiona las pruebas disponibles.³

En algunas situaciones las editoriales de dos revistas podrían acordar por adelantado, utilizar el “trabajo duplicado”:³

- Editoriales combinadas (ej., sobre un caso de plagio que implica a dos revistas)
- Guías (clínicas), declaraciones de posición
- Traducción de artículos: siempre y cuando la primera Editorial lo haya aceptado primero y que en el momento del envío se revele completamente su fuente original³

Regla de oro: Los artículos enviados para su publicación deberán ser originales y no deberán haberse enviado a otra editorial. En el momento del envío, los autores deberán revelar los detalles de los artículos relacionados (también cuando estén en otro idioma), artículos similares en prensa y traducciones.

Aunque los límites relativos a las publicaciones duplicadas podrían variar según el campo, todas las editoriales cuentan como requisitos para el envío de artículos. Conviene asegurarse de que Usted las entienda completamente para evitar incumplir el proceso.

Guía sobre envío/publicación duplicada y cómo evitarlo*

Acción	¿Qué es?	¿Es inmoral?	¿Qué debería hacer?
Envío simultáneo	Enviar un artículo a dos o más revistas a la vez	Si. Submission is not permitted as long as a manuscript is under review with another journal	<ul style="list-style-type: none"> ■ Evite enviar un artículo a más de una publicación a la vez ■ Aunque un artículo enviado esté siendo revisado y no conozca el estado, espere a que la editorial le diga algo antes de ponerse en contacto con otra revista, y sólo si la otra editorial no publicará el artículo
Publicación duplicada	Cuando un autor envía un artículo o alguna parte de su propio artículo previamente publicado a otra revista, sin revelar los envíos anteriores	Si.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Evite enviar un artículo previamente publicado a otra revista ■ Evite enviar artículos que describan esencialmente la misma investigación a más de una revista ■ Indique siempre los envíos anteriores (incluidas las presentaciones de reuniones y la inclusión de resultados en registros) que pudieran considerarse una publicación duplicada³ ■ Se incluye la revelación de publicación anterior de un resumen durante el desarrollo de reuniones¹
Duplicación mediante parafraseado o “reciclado de texto”	Cuando un autor escribe sobre su propia investigación en dos o más artículos desde diferentes ángulos o sobre diferentes aspectos de la investigación sin mencionar el artículo original	Si. Se considera manipulador crear varias publicaciones a raíz de la misma investigación Consulte también nuestra hoja de datos sobre plagio/reciclado de texto	<ul style="list-style-type: none"> ■ Ponga todo lo que se haya cogido de un artículo publicado anteriormente entre comillas incluso si está utilizando algo con sus propias palabras ■ Asegúrese de mencionar la fuente
Traducción de un artículo publicado en otro idioma	Enviar un artículo a revistas en diferentes idiomas sin indicar el artículo original	Si. Los artículos traducidos son aceptables cuando se han obtenido todos los consentimientos necesarios de la editorial anterior del artículo y de cualquier persona que pudiera tener derechos sobre el mismo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Si desea enviar su artículo a una revista que se publica en un país diferente o en un idioma diferente, pregúnteselo a la editorial si se puede hacer esto ■ En el momento del envío, indique todos los detalles de artículos relacionados en un idioma diferente y las traducciones existentes

*En caso de duda, consulte siempre a su profesor, asesor o a alguien con autoridad que pueda guiarle correctamente.

Referencias

1. Committee on Publication Ethics Guidelines on Good Publication Practice. Committee on Publication Ethics (COPE). 1999. Acceso: 15 de junio de 2012.
2. Elsevier. Publishing Ethics Resource Kit (PERK). Available at: <http://www.elsevier.com/wps/find/editorshome.editors/Introduction>. Acceso: 15 de junio de 2012
3. International Committee of Medical Journal Editors. Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals: Publishing and Editorial Issues Related to Publication in Biomedical Journals: Overlapping Publications. Available at: http://www.icmje.org/publishing_4overlap.html. Acceso: 8 de junio de 2012.